



CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA

Bruxelles, 4 settembre 2009 (07.09)
(OR. en)

12672/09
ADD 1 REV 1

Fascicolo interistituzionale:
2008/0128 (COD)

CODEC 1036
AVIATION 117

ADDENDUM ALLA NOTA PUNTO "I/A"

del: Segretariato generale del Consiglio

al: COREPER/CONSIGLIO

n. prop. Com: 11285/08 AVIATION 137 CODEC 900

Oggetto: Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 216/2008 per quanto riguarda gli aeroporti, la gestione del traffico aereo e i servizi di navigazione aerea e abroga la direttiva 2006/23/CE del Consiglio **[prima lettura]**
- Adozione dell'atto legislativo (AL + D)
Dichiarazioni

Dichiarazione della Commissione

In risposta a un quesito posto dalla delegazione ES in merito all'applicazione del regolamento proposto all'aeroporto di Gibilterra, si allega per le delegazioni la risposta della Commissione, già presentata oralmente al Gruppo "Trasporti aerei" il 16 febbraio 2009.

"Gibilterra

Tenuto conto del campo di applicazione del regolamento quale definito all'articolo 1, il regolamento non si applica all'aeroporto di Gibilterra."

Dichiarazione del Regno Unito e della Spagna

"Alla luce della dichiarazione della Commissione, il Regno Unito e la Spagna dichiarano che il contenuto della misura considerata non pregiudica le loro rispettive posizioni giuridiche in merito alla controversia concernente la sovranità sul territorio in cui è situato l'aeroporto di Gibilterra."
